



かめだ

平成6年(1994)

10/15

No.557

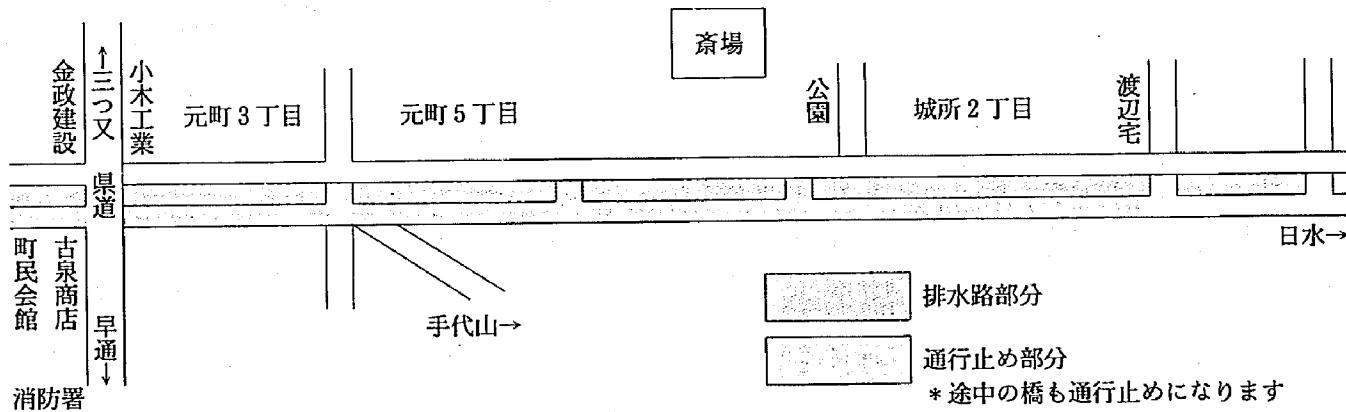
◆編集・発行 亀田町役場企画課 〒950-01 新潟県中蒲原郡亀田町泉町3丁目4番5号 ☎(025) 381-2111 FAX(025) 381-7090

亀田排水路 暗渠化工事

通行止めのお知らせ

10/15~
3/31

10月から下記の地域で、亀田排水路暗渠化工事（県営かんがい排水事業）が始まりました。この工事に伴い、10月15日より周辺道路が通行止めになりますので、みなさんのご協力をお願いします。



サービス業基本調査にご協力ください

総務庁では、十一月一日現在でサービス業基本調査を実施します。この調査は、サービス業事業所の事業活動の実態を調査し、産業、従業者規模等の分布状況と活動の実態を明らかにすることを目的としています。

また、秘密は固く守られます。不明な点は、調査員または役場企画課・統計係におたずねください。

ニユースポーツの体験会開催

《グラウンドゴルフ》

■開催日：十月十六日(日)

■午前九時～正午（雨天の場合延期）

■会場：西小グラウンド

《室内スポーツ》

■ソフトボール、インディ

■アカ。

■開催日：十月十九日(水)

ポケってなあに？

ポケの正しい知識と上手なお世話講座

高齢化社会と呼ばれる今日、身近なところでポケの話題が聞かれるようになり

ました。「ポケ」って何でしょう？。案外知らずに不安

があったり、恐れたり、ま

ちに悪くしたりしていないで

しょうか。

町では、次のように講座

を計画してみました。みな

さんで勉強してみませんか。

■日時と内容

・一回目：十一月二日(水)、午後一時三十分～四時、①ポケって何？

②簡単なポケチェック

③町の現状

・二回目：十一月十日(木)、午前九時三十分～午後三

時、①高齢者体験、②お

年寄りの食事試食(昼食)

とお話、③映写「呆ける」

④町の福祉制度について、

⑤ポケへの上手な対応

■ところ：保健センター

(役場庁舎となり)

■定員：先着二〇人程度

■申し込み：十月二十一日

(金)までに、役場保健課・

保健指導係へお申し込み

ください。お問い合わせ

もこちらへ。

☎三八一―二二―一 403

午後七時～九時
■会場：町民会館大ホール

下水道管きよ掃を実施します

公共下水道の管きよ掃を次の地域で行います。期間は十二月十五日までです。

■実施地域：船戸山、新明

町、水道町

■実施業者：緑水工業(株)

善意のご寄付に感謝します

◇故渡辺ユキさんのご遺族、渡辺靖一さん(袋津六)から福祉事業に役立ててほしいとご寄付いただきました。

町議会・九月定例会

平成五年 水道事業会計決算を認定

九月二十七日から三十日に町議会九月定例会が開催され、平成五年水道事業会計決算の認定など、七議案が可決されました。

専決処分

可決議案

- 平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第一号)
 - 既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ四、〇〇〇万円を追加し、一三億九、二七八万七千円に補正。
- 平成五年年度亀田町水道事業会計決算の認定 (三ページを参照)
- 亀田町国民健康保険条例の一部改正
 - 助産費を出産育児一時金と改め、二四万円を三〇万円に増額、など。

町政 体育館建設は 順調に進展

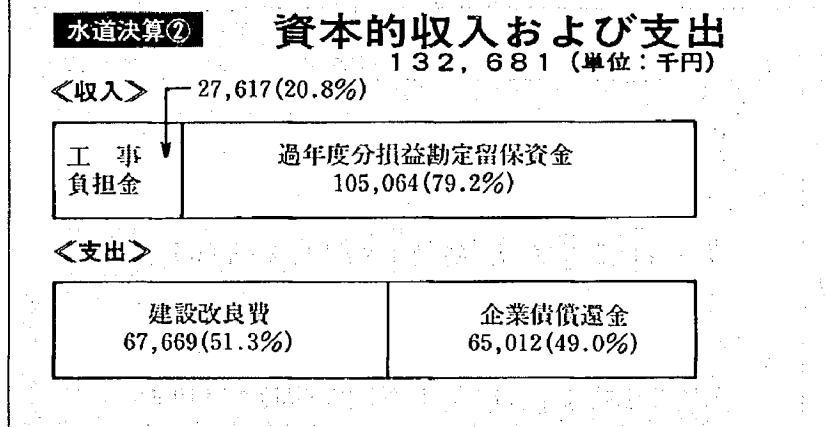
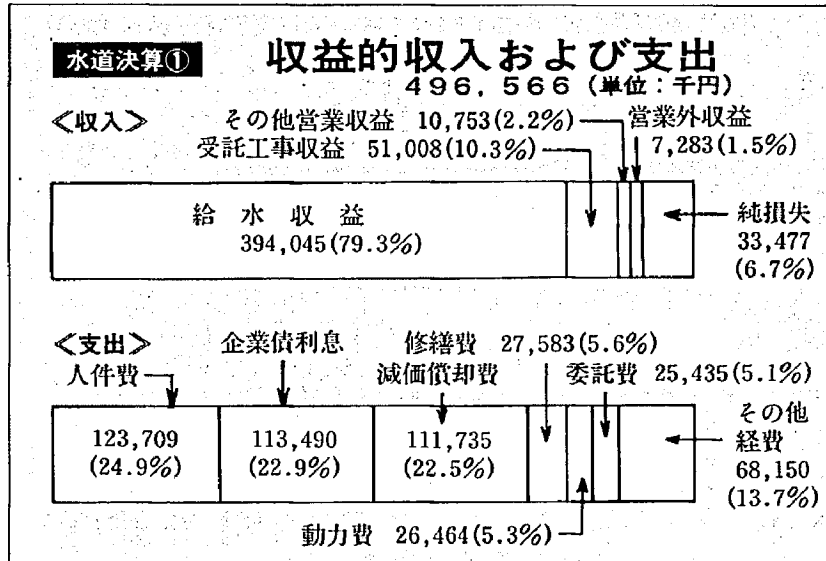
企画関係：新潟都市圏総合整備推進協議会の活動の一環として、八月二十八日、九月二日に、町長ほか職員一人がロシア極東(ウラジオストクとハバロフスク)を視察しました。両市役所の表敬訪問、日ロ合弁企業等の視察が行われました。建設関係：総合運動公園建設工事の建築工事では、メインアリーナ棟、サブアリーナ棟、プール棟の地中梁コンクリート打設が完了するなど、八月末日現在の進捗率は二〇%。電気工事は同〇・二八%、空調設備工事は同〇・一%、衛生設備工事は同二・五%です。また、総合運動公園建設(その一、その二)工事(幹線排水路)を九月十六日に入札を行い、発注しました。集落環境整備事業では、総合運動公園関連の農村公園緑地整備(その一)工事(便所施設)を、七月八日に指名競争入札を行い、発注しました。八月末日現在の進捗率は二六%です。また、農村公園用地整備(その七)工事(暗渠排水)および(その八)工事(給水)を七月八日、農村公園集落水辺環境整備(その一)工事(流れ)を九月十六日に入札を行い、発注しました。町立亀田東小学校外構改修(建物、外構)工事については、建物工事は基礎コンクリート打込、ガラス入替を完了し、鉄骨組立てに入り、八月末日現在の進捗率は五〇%、外構工事は同七〇%です。

平成五年年度亀田町 水道事業会計決算

町議会九月定例会で、平成五年年度水道事業会計決算が認定されましたので、その内容についてお知らせします。(数字はすべて税抜き数値、千円以下四舍五入です)

当年度の損益収支は、水道料金をはじめとする四億六、三〇九万円の事業収益に対し、人件費や借入金などの

支払利息などの事業費用は四億九、六五六万六千円で、純損失は三、三四七万七千円でした。前年度繰越欠損



金と合わせると、一億三、三六四万八千円になります。(表①)

また建設改良費では、配水管布設工事四九〇回、防災配管布設工事五七四回を施行しました。

水道料金は、便利な口座振替で

(第二号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一三四万一千円を追加し、一五億四、一〇三万七千円に補正。

●平成六年度亀田町老人保健特別会計補正予算 (第一号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ二、六八五万六千円を追加し、八三億九、三七八万円に補正。

●平成六年度亀田町国民健康保険特別会計補正予算 (第二号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一億六、八一二万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第一号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第二号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一億六、八一二万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第三号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ二、六八五万六千円を追加し、八三億九、三七八万円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第四号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第五号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第六号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第七号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第八号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第九号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

●平成六年度亀田町下水道事業特別会計補正予算 (第十号)

既定の歳入・歳出予算総額に、それぞれ一、一八八万二千円に補正。

お年玉付き年賀 はがき予約受付

平成七年用のお年玉付き年賀はがきが十一月一日から発売になります。郵便局または切手販売所で予約を受け付けていますので、早めにお申し込みください。(無地一枚五〇円、絵入り一枚五五円)

亀田カトリック幼稚園 平成七年度の園児募集

亀田カトリック幼稚園では、平成七年度の園児募集を次のとおり行います。入園希望の方は、早めに手続きをお願いします。

- 入園の資格：平成七年四月二日現在で、満三歳以上の幼児
- 定員：一七五人
- 募集人員：五五人
- 申し込み：入園申込書(幼稚園にあり)を添えて、十一月一日(火)三十日(水)までに申し込んでください
- 入園の決定と通知：受付順に日時の案内に従って面接のうえ、即日入園の決定を通知し、手続きを



引越しのときは 水道局へ連絡を

町外へ転出、または町内で転居される方は、遅くとも一週間前に水道局へ連絡してください。

☎三八一―三二〇―

新大留学生との 交流会

留学生のロクサーナさんが、ルーミアニアの習慣と生活について、日本語でお話をします。

- 開催日：十月二十六日(水) 午後七時
- 会場：公民館一〇二
- 問い合わせ：留学生と仲良くする会代表・小池裕へ ☎三八一―二七三二

スキーフォーム トレーニング

スキーシーズンにむけ、今からフォームトレーニングをしませんか。希望者は、会場へ直接おいでください。

- 開催日：十月二十六日(水) 午後七時
- 会場：公民館一〇二
- 問い合わせ：留学生と仲良くする会代表・小池裕へ ☎三八一―二七三二

ふれあいポスト 亀田祭りを実施

開催日：十月三十日(日) 午前十時～正午

- 会場：亀田郵便局駐車場
- 内容：たるばやし、チャリティーバザー(わかばの家共催)、金魚すくい、パターゴルフ、ゲーム、サイコロゲーム、試食会

よい歯コーナー

虫歯予防、歯周疾患の予防に関する展示

- ◎歯によいおやつは？（試食品グミあり）
- ◎歯をとかしやすいい飲み物は？ 等
あなたの目で確かめてみませんか（P. H. テスト）

歯科医による歯科健診と相談

- ① 午前10時～11時30分
- ② 午後2時～4時

正しい歯のみがき方も
教えてもらえるよ

テレビ画面で
自分の口の中を
みてみよう

顕微鏡で
むし歯菌
をみてご
らん



健診または相談を受けた人に
子ども用ハブラシをプレゼント



同日、町民会館大ホールで

健康づくり講演会

が開催されます

開場 pm1:00 開演 pm1:30

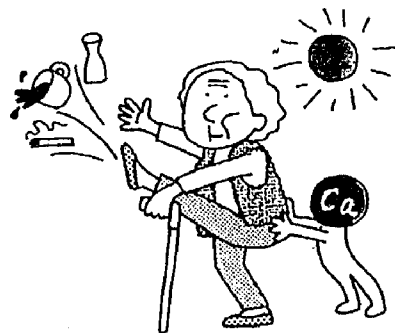
健康の源は毎日の食生活から—
今、話題の骨粗しょう症の予防にもふれた、わかりやす
いお話しが聞けます。
お誘い合わせて、おいでください。
※入場料は無料ですが、聴講券が必要です。

●下記の窓口で聴講券をお渡しいたします。
亀田町役場・亀田町内各郵便局
大江山郵便局・亀田町公民館
亀田町町民会館

■テーマ
明るい明日を約束する
食生活と健康

■講師
河内 さくら 先生
(料理研究家)

主催 財簡易保険加入者協会
信越地方本部新潟中支部
共催 亀田町



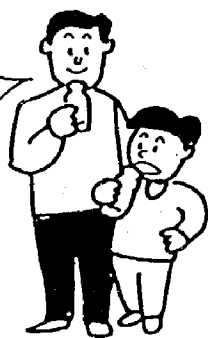
お問い合わせは亀田郵便局
へ ☎381-4722

お茶の間コーナー

パンと牛乳でひと休み

- ◎健康パン、カルシウムたっぷりの牛乳プレゼント
- ◎風船、ゴミ袋プレゼント

ゴックン
ゴックン
おいしいネ



☆プレゼントの品は多数用意して
ありますが、品切れの際はご容
赦ください。

亀田町第9回健康展

テーマ

よい歯、よい骨で 生き生きライフを!

健康に役立つ催しと展示が行われます。
ご家族おそろいでおいでください。

■日時

10月29日(土)

AM10:00～PM4:00

■会場

亀田町町民会館

よい骨コーナー

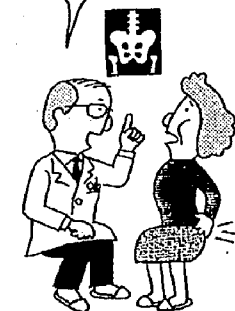
骨粗しょう症に関する展示

- ◎カルシウムを多く含む食品は何？
- ◎1日にどれだけとったらいいの？ 等

医師による健康相談

- ① 午前10時～11時
(内科医)
- ② 午後2時～4時
(整形外科医)

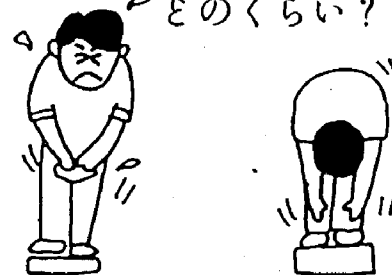
あなたの
カルシウム
足りていますか?



血圧も測ります。成人病予防など
日ごろ気になっていることを相談
してください。
午後は、腰痛・肩こり・骨粗し
ょう症に関することなどもどうぞ!

体力測定コーナー

- ◎あなたの体力年齢は
どのくらい?



- ◎正しい歩き方の指導
～せっかく歩くなら
効果的な歩き方で～

試食してみませんか?

- ◎骨粗しょう症予防の食事 (1品)
 - ◎歯によい手づくりおやつ (1品)
- 先着 200名



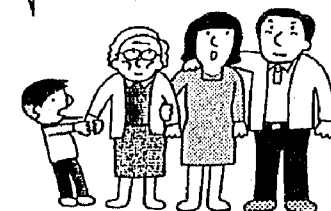
～メニューは
当日のお楽しみ～

早く行こうよ
風船が
もらえるよ

丈夫な骨の
ための展示
や試食も
あるんだよ

主催
亀田町・亀田町健康づくり推進協議会
後援

亀田町医師会・亀田町歯科医師会・亀田町教育委員会・亀田町母子愛育会・亀田町母子保健推進員
亀田町公衆衛生協会・亀田町食品衛生協会・亀田町食生活改善推進委員連絡協議会
※お問い合わせは亀田町役場保健課へ ☎381-2111



羽田健太郎 & 奥村和雄 オータムコンサート

亀田ライオンズクラブでは、小学生を対象に、羽田健太郎氏（ピアノ）と奥村和雄（ヴァイオリン）氏を招き、オータムコンサートを開催します。NHKなどテレビでも活躍する羽田氏と、新潟市出身の奥村氏、この二人がおりなす調べと、軽妙なおしゃべりをお聞きください。

亀田ライオンズクラブ チャリティーバザール

11月3日(文化の日) 午後1時～
会場：町民会館2階ロビー
収益金は、右のコンサート事業資金に用いられます。

町民文化展

11月2日(水)・3日(木)(文化の日)

	展示内容	2日	3日
公民館	盆栽・さつき	午前9時～ 午後5時	午前9時～ 午後4時
	刀剣(展示は3日午後1時～午後3時)	同上	同上
	錦鯉	—	同上
町民会館	レインボープラン作品 活花、書道、水墨画、 俳句、表具、手芸、盆栽	午前9時～ 午後5時	午前9時～ 午後3時
	絵画・書道・写真・ 工芸・文芸・生け花・ 菊花・ペン習字	同上	同上

婦人大学

■とき：十月二十七日(内)
午後一時～四時

■ところ：公民館一〇一会議室

■内容：看護の実際(洗髪・排泄の世話・床ずれの予防と手当等)

■講師：遠藤雪恵先生
(日赤家庭看護教師)

福寿大学

■とき：十月二十一日(内)
午前十時～

■ところ：町民会館大ホール

■内容(全体授業)

・講演：快老学—国際化時代における豊かな人生経験者の生き方を考える—
・講師：石塚昇先生(イリノイ大学情報センター)

ライニングアドバイザー あなたの本を 展示しませんか

近ごろ自費出版の本が増えてきました。しかし、大部分はほんの一部の人だけに知られ、読まれるだけです。

本は多くの人に読まれたいのではないのでしょうか。

町民のみなさんが出版された、文芸等の本の展示会を開催したいと計画しましたが、「私はこんな本を出版したが」という連絡をお待ちしています。

■展示会：十一月十九日(土)・二十日(日)

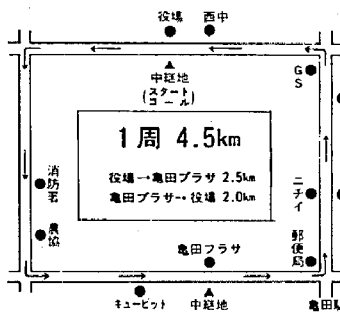
■会場：亀田町公民館

■申し込み：公民館内 文芸かめだ編集委員会

町長杯争奪駅伝大会

11月3日(文化の日)
AM8:30 役場前スタート

開催中、路上駐車はご遠慮ください。車両の通行等にご迷惑をおかけしますが、ご協力をお願いします。



◆住民の動き

◆告知板

予防接種について

予防接種法が十月一日から一部改正になりました。今までの問診票に替わり、「予診票」を該当者にお送りしましたが、お手元に届いていない場合は連絡をお願いします。なお、予防接種の受け方が次のように変更になり、予防接種に要する時間が長くなります。時間に余裕をもっておいでください。①朝、屋の検温に加えて、接種直前の検温が義務づけられました。予防接種会場で検温をしていただきます。②当日の医師からの診察などが増えます。■連絡先：保健センター予防接種係 ☎(381) 2111 401・402

行政相談 11月1日

午前9時～正午
■ところ 諏訪1・5・32 ■相談員 斎藤 行さん ☎(381) 3869 役場や公共機関の仕事への苦情、相談を受け付けます。お気軽にどうぞ。

犬・猫の引取り 11月10日

■時間 午前8時30分～9時 ■ところ 役場保健課 ■手数料 1頭(子犬・子猫は10頭) 1、400円(未登録の犬は登録料2、200円を加算)
事情により飼えなくなった犬(大型犬を除く)・猫の引取りを希望する人は、前日までに保健課へ連絡してください ☎(381) 2111 内線156

ごめいふく

(9月後半届出)

故 人	世帯主	住 所	区
高地 ノリ	節	東本町四	9
石井 十二	尚之	稲葉二	17
青木 トシ	本 人	船戸山三	23
榎並 キヨ	本 人	水道町五	34
吉田 正平	本 人	諏訪一	54

※掲載を希望しない方は、届出の際に、住民課窓口までお申し出ください。